

質 問 回 答 書

2014年8月18日

「(案件名) アジア地域 2014 年度円借款事業 (STEP) 施工安全確認調査」

(公示日 : 2014 年 8 月 6 日 / 公示番号 : 140624) について、業務指示書に関する質問と回答は以下のとおりです。

通番号	当該頁項目	質問	回答
1	該当なし	現地派遣期間中は、本業務に当たり、貴機構の現地事務所を間借り可能か。それとも、事務所の借上げが必要か。	借り上げを想定してください。
2	セミナーの実施 (14 ページ)	セミナー参加者に係る交通費、日当の見積りは必要か。	必要と考えられる場合は別見積もりとしてください。
3	P16 第 3 業務実施上の条件 (1)業務行程計画 現地調査期間について	現地調査期間インドネシア国 10 日間、スリランカ国 20 日間の期間の違いを設けた背景についてご教授ください。	スリランカの案件について、より重点的に調査を行っていただきたいという主旨です。
4	P17 第 3 業務実施上の条件 (2)業務量目途と業務受持者の構成(案) 3)現地での通訳備上 スリランカ国での通訳について	スリランカ国での通訳はシンハラ語が必須でしょうか。	スリランカでの通訳は業務指示書で「英語あるいはシンハラ語」と記載している通り、シンハラ語を必須としていません。 シンハラ語通訳の必要性についてはコンサルタント側で判断の上プロポーザルを作成してください。

以 上